



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា**  
**ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

**ក្រសួងទេសចរណ៍**

លេខ ០០៧៧ រ.ន.ចរណ.ន

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ១៤ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៧

**សារាចរណែនាំ**

**ស្តីពី**

**ការគ្រប់គ្រងអាជីវកម្ម**

**សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍**

ដើម្បីគ្រប់គ្រងសេវាកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍អោយមានសណ្តាប់ធ្នាប់ របៀបរៀបរយ សន្តិសុខ សុវត្ថិភាព និងសុដីវធម៌ ជូនទេសចរជាតិ-អន្តរជាតិ និងក្នុងគោលបំណងធានាដល់ការអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ចសង្គម ថែរក្សាការពារ វប្បធម៌ ប្រពៃណីជាតិ តាមគោលនយោបាយអភិវឌ្ឍន៍វិស័យទេសចរណ៍របស់រាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងដើម្បី អនុវត្តប្រកាសលេខ ០៦៣ ប្រ.ក. ចុះថ្ងៃ ទី ១៨ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៧ ស្តីពីការផ្តល់អាជ្ញាប័ណ្ណទេសចរណ៍ដល់អាជីវកម្ម សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ក្រសួងទេសចរណ៍សូមធ្វើការណែនាំដូចខាងក្រោម :

- ១ :- រាល់ការធ្វើអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ អាជីវករត្រូវមានច្បាប់អនុញ្ញាតពីក្រសួង ឬ មន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ។ ទំរង់បែបបទនៃការសុំធ្វើអាជីវកម្មត្រូវអនុវត្តតាមប្រកាសរបស់ក្រសួងទេសចរណ៍ ។
  - ការដាក់ទីតាំងធ្វើអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវគោរពតាមការណែនាំរបស់ សមត្ថកិច្ចជំនាញ និងមិនធ្វើអោយប៉ះពាល់ដល់សាធារណៈជន ។
  - ឯកសារផ្សេងៗទៀតដែលក្រសួងទេសចរណ៍ត្រូវការ រួមមាន:
    - កិច្ចសន្យារបស់ម្ចាស់អាជីវកម្មចំពោះក្រសួងទេសចរណ៍ក្នុងការប្រកបអាជីវកម្ម
    - កិច្ចសន្យាជំពាក់ឯកសារ ដែលត្រូវបំពេញវិញក្នុងរយៈពេល ០៣ ខែ
    - ត្រូវបំពេញតារាងត្រួតពិនិត្យមូលដ្ឋានអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍
    - បើសិនជាការធ្វើអាជីវកម្មនេះ មានការប៉ះពាល់ដល់បរិស្ថាន ម្ចាស់អាជីវកម្មចាំបាច់ត្រូវសុំលិខិត បញ្ជាក់លើកិច្ចការពារបរិស្ថានដែលចេញដោយក្រសួង ឬមន្ទីរបរិស្ថាន ។
- ២ : ក្នុងការធ្វើអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ អាជីវករត្រូវគោរពអនុវត្តតាមសារាចរណែនាំ និងបទប្បញ្ញត្តិស្តីអំពីការធ្វើអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ និងច្បាប់ ការងារ ពន្ធដារ អនាម័យ ព្រមទាំងច្បាប់ និង បទប្បញ្ញត្តិផ្សេងៗទៀតរបស់រដ្ឋដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការធ្វើអាជីវកម្មទេសចរណ៍

- ដើម្បីជាកិច្ចធានាដល់សន្តិសុខ សុវត្ថិភាព សុខុមាលភាព ភាពសប្បាយរីករាយ និងភាពកក់ក្តៅជូនទេសចរ ។
- ៣ : រាល់ការធ្វើអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវធានាថាមិនធ្វើអោយប៉ះពាល់ដល់ទំនៀមទម្លាប់ប្រពៃណីជាតិ វប្បធម៌សង្គម សណ្ឋាប់ធ្នាប់សាធារណៈ និងបរិស្ថាន ។
  - ៤ : ពេលមានការជួសជុលកែលំអ កន្លែងអាជីវកម្ម បិទអាជីវកម្ម ផ្លាស់ប្តូរឈ្មោះម្ចាស់ ឬអ្នកគ្រប់គ្រង ឈ្មោះទីតាំងចំនួនបន្ទប់ គ្រែ លេខទូរស័ព្ទ ទូរសារ ត្រូវជូនដំណឹងជាលាយលក្ខណ៍អក្សរជូនក្រសួង ឬមន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ។
  - ៥ : ត្រូវផ្តល់នូវស្ថិតិស្ថិតិស្ថានភាពទេសចរដែលបានស្នាក់នៅជូនក្រសួង ឬ មន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុងតាមការកំណត់របស់ក្រសួងទេសចរណ៍ ។
  - ៦ : ដើម្បីពង្រឹងនូវលក្ខណៈសម្បត្តិ និងគុណភាពសេវាកម្ម មូលដ្ឋានអាជីវកម្មត្រូវអនុវត្តតាមបទដ្ឋានបច្ចេកទេស និងស្តង់ដារសេវាកម្ម ដូចខាងក្រោម :
    - អាគារសណ្ឋាគារ ទីតាំងអាជីវកម្ម ទីធ្លា និងសួនច្បារ ត្រូវមានការថែទាំ កែលំអសោភ័ណភាពមានអនាម័យ បរិស្ថានល្អ បំរើអោយការស្នាក់នៅ និងទាក់ទាញភ្ញៀវ ។
    - ត្រូវមានច្រកចេញ និងចូលរបស់សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍អោយបានសមរម្យ មិនត្រូវអោយមានការរំខានដល់សណ្ឋាប់ធ្នាប់សាធារណៈ ។
    - ចំណតរថយន្តរបស់សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវមានចំនួនសមស្របទៅនឹងបន្ទប់ស្នាក់នៅ ។ ត្រូវធានានូវសុវត្ថិភាពពីគ្រោះអគ្គិភ័យ ព្រមទាំងលក្ខណៈបច្ចេកទេសទាក់ទងទៅនឹងការបំពាក់ឧបករណ៍បរិក្ខារនៅក្នុងសណ្ឋាគារ ហើយត្រូវមានគំនូសបំព្រួញអំពីបង្គប់ ច្រកចេញពេលមានអាសន្នដោយបិទនៅកន្លែងទទួលភ្ញៀវ និងតាមជញ្ជាំងនៃជាន់នីមួយៗ ។
    - សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវតែមានការបំពាក់ឧបករណ៍ និងសំភារៈបរិក្ខារអោយបានគ្រប់គ្រាន់ និងត្រឹមត្រូវ និងមានការអភិវឌ្ឍន៍អោយស្របទៅតាមស្តង់ដារចំណាត់ថ្នាក់ ។
    - ឧបករណ៍ និងសំភារៈបរិក្ខារបំពាក់នៅក្នុងបន្ទប់ស្នាក់នៅរបស់ភ្ញៀវ និងបន្ទប់ទឹកត្រូវមានលក្ខណៈសម្បត្តិគ្រប់គ្រាន់តាមកំរិតអប្បបរមានៃស្តង់ដារចំណាត់ថ្នាក់ និងប្រភេទសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ។
    - ត្រូវមានការតុបតែងលំអផ្នែកខាងក្នុងបន្ទប់ស្នាក់នៅ កន្លែងរង់ចាំ និងកន្លែងភោជនីយដ្ឋានរបស់សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ។
    - សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវធានាអោយបានដាច់ខាតនូវសន្តិសុខ និងសុវត្ថិភាពសំរាប់ភ្ញៀវ ទាំងទ្រព្យសម្បត្តិ និងអាយុជីវិតអំឡុងពេលស្នាក់នៅ ។
    - ត្រូវមានប្រព័ន្ធប្រកាសព័ត៌មាន ឬកេរវៈសញ្ញា និងសេវាសង្គ្រោះបន្ទាន់សំរាប់ភ្ញៀវ ។
    - រាល់ភ្ញៀវដែលចូលមកស្នាក់នៅក្នុងសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវមានការចុះឈ្មោះអាយុ សញ្ជាតិ មុខរបរតាមលិខិតសំគាល់ខ្លួន ឬលិខិតឆ្លងដែនក្នុងបញ្ជីប្រចាំថ្ងៃ និងរក្សាទុកអោយបានគង់វង់ ។
    - បុគ្គលិកបំរើការនៅក្នុងសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវមានសុខភាពល្អ និងមានប័ណ្ណពិនិត្យសុខភាពចេញដោយនាយកដ្ឋានពេទ្យការងារ ឬមន្ទីរសុខាភិបាលខេត្ត-ក្រុង ហើយត្រូវមានឯកសណ្ឋាន

៤៥

សមរម្យ មានពាក់ផ្នែកឈ្មោះសំគាល់ មានអត្តចរិតផ្ទៃផ្លូវ សុដីវិធមិ និងបំរើភ្ញៀវអោយបានល្អ ត្រូវគោរពសិទ្ធិ និងផលប្រយោជន៍របស់ភ្ញៀវ ។

- បុគ្គលិកដែលធ្វើការនៅក្នុងសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ត្រូវមានចំណេះដឹង សមត្ថភាព និងមុខជំនាញសំរាប់បំពេញការងារនៅក្នុងមូលដ្ឋានអាជីវកម្ម ។ បុគ្គលិករបស់សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ត្រូវឆ្លងវគ្គបណ្តុះបណ្តាលជំនាញវិជ្ជាជីវៈទេសចរណ៍ដូចបានកំណត់ដោយក្រសួងទេសចរណ៍ ។

៧ : អ្នកគ្រប់គ្រងសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ ត្រូវហាមឃាត់អនីតិជនដែលមានអាយុក្រោម១៨ឆ្នាំប្រើប្រាស់បន្ទប់សណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ លើកលែងតែក្រុមគ្រួសារ ឬអាណាព្យាបាលស្របច្បាប់មកជាមួយ ។

៨ : រាល់សកម្មភាពធ្វើអាជីវកម្ម ជួញដូរគ្រឿងញៀន ការកេងប្រវ័ញ្ចផ្លូវភេទលើកុមារ អំពើពេស្យាចារគ្រប់ប្រភេទត្រូវហាមឃាត់ដាច់ខាត ។ ហាមមានអាវុធជាតិផ្ទុះនៅទីកន្លែងអាជីវកម្ម ។ ការបើកបន់ល្បឿនស៊ីសងត្រូវតែមានគោលការណ៍អនុញ្ញាតពីរាជរដ្ឋាភិបាល ។

៩ : ម្ចាស់ ឬអ្នកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មត្រូវសហការ និងរាយការណ៍ជាបន្ទាន់ជូនអាជ្ញាធរមានសមត្ថកិច្ច និងមន្ទីរទេសចរណ៍នូវរាល់បាតុភាពមិនប្រក្រតីដែលអាចកើតឡើង ឬបានកើតឡើងនៅទីកន្លែងអាជីវកម្ម ឬតាមរយៈបណ្តាញទូរស័ព្ទពិសេសដែលរៀបចំដោយស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ច ។

១០ : ក្នុងករណីមិនគោរពតាមសារាចរណែនាំ ច្បាប់ និងបទប្បញ្ញត្តិស្តីពីការធ្វើអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍ អាជីវករត្រូវទទួលនូវការផាកពិន័យ ឬទទួលទោសតាមច្បាប់ ។ ករណីធ្វើអោយប៉ះពាល់ធ្ងន់ធ្ងរដល់សុវត្ថិភាព ឬបង្កអោយមានគ្រោះថ្នាក់ដល់ភ្ញៀវ ត្រូវទទួលទោសតាមច្បាប់រដ្ឋ ។

១១ : ម្ចាស់ឬ អ្នកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ ម៉ូតែល ឡូដ បឹងហ្គាឡូ ចាប់ពី ២០ បន្ទប់ចុះក្រោម និងអាជីវកម្មផ្ទះផ្ទះសំណាក់តិច១៥ទៅ១៥បន្ទប់ ត្រូវមកបំពេញបែបបទដាក់ពាក្យស្នើសុំអាជ្ញាប័ណ្ណទេសចរណ៍ដើម្បីប្រកបអាជីវកម្មដែលត្រូវពិនិត្យអនុញ្ញាតដោយមន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ។

១២ : ម្ចាស់ ឬអ្នកគ្រប់គ្រងអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ ម៉ូតែល ឡូដ និងបឹងហ្គាឡូចាប់ពី ២១បន្ទប់ឡើង និងសណ្ឋាគារសេវាតម្កិន សណ្ឋាគារស្ថិតិ សណ្ឋាគាររិសត កន្លែងបោះជំរុំទេសចរណ៍ និងអាជីវកម្មផ្ទះសំណាក់តិចចាប់ពី ១៦បន្ទប់ឡើងទៅដែលកន្លងមកមន្ទីរទេសចរណ៍បានផ្តល់អាជ្ញាប័ណ្ណ ត្រូវមកបំពេញបែបបទដាក់ពាក្យស្នើសុំអាជ្ញាប័ណ្ណទេសចរណ៍តាមរយៈមន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុងដែលត្រូវពិនិត្យ និងសម្រេចដោយក្រសួងទេសចរណ៍ ។

១៣ : មន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ត្រូវជំរុញលើកទឹកចិត្ត ណែនាំប្រជាជនក្នុងសហគមន៍មូលដ្ឋាន រៀបចំលំនៅដ្ឋានមានលក្ខណៈទទួលបំរើការស្នាក់នៅទេសចរណ៍ (Homestay) តាមស្តង់ដារ និងមានការចុះបញ្ជីត្រឹមត្រូវដោយពុំមានបង់ថ្លៃអាជ្ញាប័ណ្ណ ហើយត្រូវស្រង់ព័ត៌មានស្ថិតិផ្តល់ជារបាយការណ៍មកក្រសួងទេសចរណ៍ ។ ការចុះបញ្ជីសេវាកម្មស្នាក់នៅតាមផ្ទះរបស់ប្រជាពលរដ្ឋអាចធ្វើឡើងក្នុងកំរិតអាជ្ញាធរឃុំសង្កាត់ ដែលត្រូវរាយការណ៍មកមន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ។

១៤ : ក្នុងករណីចាំបាច់ក្រសួងនឹងមានវិធានការចាត់តាំងអធិការ និងមន្ត្រីជំនាញចុះធ្វើអធិការកិច្ចលើការអនុវត្តនីតិវិធីបទដ្ឋានស្តីពីអាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និងសេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍របស់ក្រសួង ។

Handwritten signature or mark.

១៥ : មន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ត្រូវសហការជាមួយសមត្ថកិច្ចពាក់ព័ន្ធ និងត្រួតពិនិត្យទៅលើអាជីវកម្មដែលប្រព្រឹត្តផ្ទុយ  
នឹងបទដ្ឋាន និងគោលការណ៍ របស់ក្រសួងទេសចរណ៍ហើយរាយការណ៍មកក្រសួងទេសចរណ៍ ។

១៦ : មន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ត្រូវអនុវត្តអោយបានម៉ឺងម៉ាត់តាមគោលការណ៍ កំណត់របស់ក្រសួងទេសចរណ៍ ។

ទទួលបាននូវសារាចរណែនាំនេះ មន្ទីរទេសចរណ៍ខេត្ត-ក្រុង ត្រូវសហការជាមួយស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ និងអាជ្ញាធរដែនដី ដើម្បី  
ធ្វើការផ្សព្វផ្សាយដល់ម្ចាស់មូលដ្ឋានអាជីវកម្ម ទទួលអនុវត្តអោយមានប្រសិទ្ធិភាពខ្ពស់ក្នុងការរួមចំណែកបំរើវិស័យទេសចរណ៍  
កម្ពុជាអោយមានការអភិវឌ្ឍន៍កាន់តែល្អប្រពៃ ។ *Handwritten signature*

កន្លែងទទួល

- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យ សម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ទីស្តីការ គណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- គ្រប់ក្រសួង-ស្ថាប័ន
- គ្រប់សាលា ខេត្ត-ក្រុង
- ដើម្បីជូនជ្រាប
- គ្រប់មន្ទីរទេសចរណ៍ ខេត្ត-ក្រុង
- ដើម្បីមុខការ
- គ្រប់អាជីវកម្មសណ្ឋាគារ និង  
សេវាកម្មស្នាក់នៅទេសចរណ៍
- ដើម្បីអនុវត្ត
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

